Original	Sustituto	Original	Sustituto
RECEIVER Power Receiver	Power	SURROUND Surround	SURROUND Eject / Surround
AUDIO Power Audio	NETFLIX SEARCH Red / Netflix / Search	3 STEREO 3 Stereo	LANG I/II AUDIO Audio / Lang I/II
TV Power TV	Prime Video RANDOM Blue / Prime Video / Random	HELP Help	ANGLE INFO Info / Angle
VCR Power VCR	SHIFT + NETFLIX SEARCH Shift + Red / Netflix /	DISC Disc	LIST SMART Smart / List
VDP Power VDP	YouTube REPEAT A-B Yellow / YouTube / Repeat	DISC ENTER Disc Enter	MEDIA DISPLAY Display / Media
CD Power CD	APP REPEAT Green / APP / Repeat	TV AV TV / AV	RDS AV INPUT AV / Input / RDS
TAPE Power TAPE	SHIFT + APP REPEAT Shift + Green / APP /	1 TUNER 1	TV 1 1
TUNER TUNER	SHIFT + TUNER 6 Shift + 6	2 TUNER 2	DVD 2 2
CD CD	SHIFT + CD-STB 3 Shift + 3	3 TUNER 3	CD-STB 3 3
TAPE MONITOR TAPE MONITOR	SHIFT + TAPE 5 Shift + 5	DIRECT TUNING Direct Tuning	HOME MENU Menu / Home
TV/VCR2 TV/VCR 2	SHIFT + TV 1 Shift + 1	TV VOL + TV Vol +	SHIFT + VOL + Shift + Vol +
VDP VDP	SHIFT + DVD 2 Shift + 2	4 TUNER 4	VIDEO 4 4
VCR 1 VCR1	SHIFT + VIDEO 4 Shift + 4	5 TUNER 5	TAPE 5 5
– CH LEVEL CH Level -	CH PAGE – CH- / Page-	6 TUNER 6	TUNER 6 6
+ LEVEL + CH Level +	+ CH PAGE CH+ / Page+	≥10/-/-- TUNER >=10	-/-- GUIDE EPG Guide / EPG / -/--
TEST Test	GOTO TEXT Text / Goto	TV VOL – TV Vol -	SHIFT + VOL – Shift + Vol -
CH SELECT CH Select	OPT-TOOLS SETUP Setup / OPT / Tools	7 TUNER 7	AUX-HDD 7 7

Original		Sustituto	
8	TUNER 8	8	8
9	TUNER 9	9	9
0	TUNER 0	0	0
◀◀	TAPE MON <<	TUNE- ◀◀	<< / Tune-
▶▶	TAPE MON >>	TUNE+ ▶▶	>> / Tune+
DECK1/2	TAPE MON Deck	OK	OK
◀	TAPE MON Rev.	◀	Left
❚❚	TAPE MON	STEP-FREEZE ❚❚	Pause / Step / Freeze
■	TAPE MON Stop	HOLD ■	Stop / Hold
▶	TAPE MON Play	SLOW ▶	Play / Slow
▶	TAPE MON Play	▶	Right
MUTING	Muting	DIMMER MUTE	Mute / Dimmer
VOLU−	Volume-	VOL −	Vol -
VOLUME +	Volume+	+ VOL	Vol +

Original	Sustituto

Original	Sustituto
Power Receiver	Power
Power Audio	Red / Netflix / Search
Power TV	Blue / Prime Video / Random
Power VCR	Shift + Red / Netflix /
Power VDP	Yellow / YouTube / Repeat
Power CD	Green / APP / Repeat
Power TAPE	Shift + Green / APP /
TUNER	Shift + 6
CD	Shift + 3
TAPE MONITOR	Shift + 5
TV/VCR 2	Shift + 1
VDP	Shift + 2
VCR1	Shift + 4
CH Level -	CH- / Page-
CH Level +	CH+ / Page+
Test	Text / Goto
CH Select	Setup / OPT / Tools

Original	Sustituto
Surround	Eject / Surround
3 Stereo	Audio / Lang I/II
Help	Info / Angle
Disc	Smart / List
Disc Enter	Display / Media
TV / AV	AV / Input / RDS
CD 1	1
CD 2	2
CD 3	3
Direct Tuning	Menu / Home
TV Vol +	Shift + Vol +
CD 4	4
CD 5	5
CD 6	6
CD >=10	Guide / EPG / -/--
TV Vol -	Shift + Vol -
CD 7	7

Original		Sustituto	
8	CD 8	8	8
9	CD 9	9	9
0	CD 0	0	0
⏮	CD I <<	PRESET- ⏮	I << / Preset-
⏭	CD >>I	PRESET+ ⏭	>>I / Preset+
◀◀	CD <<	TUNE- ◀◀	<< / Tune-
▶▶	CD >>	TUNE+ ▶▶	>> / Tune+
⏸	CD Pause	STEP-FREEZE ⏸	Pause / Step / Freeze
■	CD Stop	HOLD ■	Stop / Hold
▶	CD Play	SLOW ▶	Play / Slow
MUTING	Muting	DIMMER MUTE	Mute / Dimmer
VOLUME −	Volume-	VOL −	Vol -
VOLUME +	Volume+	+ VOL	Vol +

Original	Sustituto

Original	Sustituto	Original	Sustituto
RECEIVER Power Receiver	Power	SURROUND Surround	SURROUND Eject / Surround
AUDIO Power Audio	NETFLIX SEARCH Red / Netflix / Search	3 STEREO 3 Stereo	LANG I/II AUDIO Audio / Lang I/II
TV Power TV	Prime Video RANDOM Blue / Prime Video / Random	HELP Help	ANGLE INFO Info / Angle
VCR Power VCR	SHIFT + NETFLIX SEARCH Shift + Red / Netflix /	DISC Disc	LIST SMART Smart / List
VDP Power VDP	YouTube REPEAT A-B Yellow / YouTube / Repeat	DISC ENTER Disc Enter	MEDIA DISPLAY Display / Media
CD Power CD	APP REPEAT Green / APP / Repeat	TV AV TV / AV	RDS AV INPUT AV / Input / RDS
TAPE Power TAPE	SHIFT + APP REPEAT Shift + Green / APP /	1 VDP 1	TV 1 1
TUNER TUNER	SHIFT + TUNER 6 Shift + 6	2 VDP 2	DVD 2 2
CD CD	SHIFT + CD-STB 3 Shift + 3	3 VDP 3	CD-STB 3 3
TAPE MONITOR TAPE MONITOR	SHIFT + TAPE 5 Shift + 5	DIRECT TUNING Direct Tuning	HOME MENU Menu / Home
TV/VCR2 TV/VCR 2	SHIFT + TV 1 Shift + 1	TV VOL + TV Vol +	SHIFT + VOL + Shift + Vol +
VDP VDP	SHIFT + DVD 2 Shift + 2	4 VDP 4	VIDEO 4 4
VCR 1 VCR1	SHIFT + VIDEO 4 Shift + 4	5 VDP 5	TAPE 5 5
CH LEV – CH Level -	CH PAGE – CH- / Page-	6 VDP 6	TUNER 6 6
LEVEL + CH Level +	+ CH PAGE CH+ / Page+	≥10/-/-- VDP >=10	-/-- GUIDE EPG Guide / EPG / -/--
TEST Test	GOTO TEXT Text / Goto	TV VOL – TV Vol -	SHIFT + VOL – Shift + Vol -
CH SELECT CH Select	OPT-TOOLS SETUP Setup / OPT / Tools	7 VDP 7	AUX-HDD 7 7

Original		Sustituto		Original	Sustituto
8	VDP 8	8	8		
9	VDP 9	9	9		
0	VDP 0	0	0		
⏮	VDP I <<	PRESET- ⏮	I << / Preset-		
⏭	VDP >>I	PRESET+ ⏭	>>I / Preset+		
◀◀	VDP <<	TUNE- ◀◀	<< / Tune-		
▶▶	VDP >>	TUNE+ ▶▶	>> / Tune+		
❚❚	VDP Pause	STEP-FREEZE ❚❚	Pause / Step / Freeze		
■	VDP Stop	HOLD ■	Stop / Hold		
▶	VDP Play	SLOW ▶	Play / Slow		
MUTING	Muting	DIMMER MUTE	Mute / Dimmer		
VOLUME –	Volume-	VOL –	Vol -		
VOLUME +	Volume+	+ VOL	Vol +		

Original		Sustituto	
RECEIVER	Power Receiver		Power
AUDIO	Power Audio	NETFLIX SEARCH	Red / Netflix / Search
TV	Power TV	Prime Video RANDOM	Blue / Prime Video / Random
VCR	Power VCR	SHIFT + NETFLIX SEARCH	Shift + Red / Netflix /
VDP	Power VDP	YouTube REPEAT A-B	Yellow / YouTube / Repeat
CD	Power CD	APP REPEAT	Green / APP / Repeat
TAPE	Power TAPE	SHIFT + APP REPEAT	Shift + Green / APP /
TUNER	TUNER	SHIFT + TUNER 6	Shift + 6
CD	CD	SHIFT + CD-STB 3	Shift + 3
TAPE MONITOR	TAPE MONITOR	SHIFT + TAPE 5	Shift + 5
TV/VCR2	TV/VCR 2	SHIFT + TV 1	Shift + 1
VDP	VDP	SHIFT + DVD 2	Shift + 2
VCR 1	VCR1	SHIFT + VIDEO 4	Shift + 4
CH LEV	CH Level -	CH PAGE	CH- / Page-
LEVEL +	CH Level +	CH PAGE	CH+ / Page+
TEST	Test	GOTO TEXT	Text / Goto
CH SELECT	CH Select	OPT-TOOLS SETUP	Setup / OPT / Tools

Original		Sustituto	
SURROUND	Surround	SURROUND	Eject / Surround
3 STEREO	3 Stereo	LANG I/II AUDIO	Audio / Lang I/II
HELP	Help	ANGLE INFO	Info / Angle
DISC	Disc	LIST SMART	Smart / List
DISC ENTER	Disc Enter	MEDIA DISPLAY	Display / Media
TV AV	TV / AV	RDS AV INPUT	AV / Input / RDS
1	VCR 1 1	TV 1	1
2	VCR 1 2	DVD 2	2
3	VCR 1 3	CD-STB 3	3
DIRECT TUNING	Direct Tuning	HOME MENU	Menu / Home
TV VOL +	TV Vol +	SHIFT + + VOL	Shift + Vol +
4	VCR 1 4	VIDEO 4	4
5	VCR 1 5	TAPE 5	5
6	VCR 1 6	TUNER 6	6
≥10/-/--	VCR 1 >=10	-/-- GUIDE EPG	Guide / EPG / -/--
TV VOL −	TV Vol -	SHIFT + VOL −	Shift + Vol -
7	VCR 1 7	AUX-HDD 7	7

Original		Sustituto	
8	VCR 1 8	USB 8	8
9	VCR 1 9	BLUETOOTH 9	9
0	VCR 1 0	HDMI - SAT 0	0
◀◀	VCR 1 <<	TUNE- ◀◀	<< / Tune-
▶▶	VCR 1 >>	TUNE+ ▶▶	>> / Tune+
II	VCR 1 Pause	STEP-FREEZE II	Pause / Step / Freeze
■	VCR 1 Stop	HOLD ■	Stop / Hold
▶	VCR 1 Play	SLOW ▶	Play / Slow
MUTING	Muting	DIMMER MUTE	Mute / Dimmer
VOLUME –	Volume-	VOL –	Vol -
VOLUME +	Volume+	+ VOL	Vol +

Original	Sustituto